REGELÄNDERUNGEN UND KLARSTELLUNGEN HALLE 2026-2027

Nach dem FIH Regelheft 2027, gültig ab 1.11.2026

Vorstehend in jeder Folie die Erläuterungen der FIH zu jeweiligen Änderungen bzw. Klarstellungen

TAUSCH TORWART

“the limitation on the number of substitutions between a fully equipped goalkeeper and an additional field player (“goalkeeper substitution off the field”) previously contained in Rule 2.3 b has been removed”

Der Tausch eines Torwartes gegen Feldspieler ist unbegrenzt möglich

- Dieser Tausch muss, ohne die Zeit zu stoppen, wie ein „normaler“ Spielertausch 3m zur Mittellinie an der Seite der eigenen Spielerbank durchgeführt werden

- **2.3 b)** there is no limit to the number of players who are permitted to be substituted at the same time or to the number of times any player is permitted to substitute or be substituted
- **2.3 f)** time and play are not stopped for substitutions
- **2.3 g)** players must leave or enter the field for substitution purposes within 3 metres of the centre-line on the team bench side of the field

BULLY

“revised treatment of bully situations arising during a penalty corner, which now generally result in completion of the penalty corner rather than a re-take (Rule 13.5 h)”

Ein Bully beendet die KE, auch die Schlussecke

- Auf das absichtliche Drücken des Balles durch einen Verteidiger in den Schläger des Gegenspielers um das Spiel zu beendet ist verstärkt zu achten
- Das absichtliche Drücken in den Schläger des Gegenspielers durch einen Verteidiger ist, vor Beendigung der KE, mit einer weiteren KE zu bestrafen

- **13.5 h)** the penalty corner is completed when a bully is awarded

GESICHTSMASKEN BEI KURZER ECKE

"clarification of penalty corner procedures, including requirement wearing face masks (FIH Tournament Regulations 2026, Appendix 1, Point 5, Rule 13.3)"

Der Verteidiger muss die Gesichtsmasken bis zum 1. Torschuss tragen *(Sonderfall nur für die Maskenregel: Nach jedem ersten Ball Richtung Tor, auch wenn der Ball den Schusskreis nicht verlassen hat, dürfen die Verteidiger die Masken unmittelbar ablegen)*

- Der Verteidiger darf jegliche KE-Ausrüstung (inklusive der Gesichtsmasken) vor der Beendigung der KE ablegen, solange das ohne Gefährdung anderer Personen am und neben dem Spielfeld möglich ist
- Wird eine Person von solch einer KE-Ausrüstung am oder oberhalb des Knies getroffen so ist der Verursacher mit einer gelben Karte zu bestrafen

ACHTUNG!!!!!! Hiermit entfällt die Sonderregel, dass der 2. Schiedsrichter bei zu frühem Wegwerfen der Gesichtsmaske eine KE verhängen kann

- **Appendix 1)** all field players defending a penalty corner must wear a face mask (as described in Rule 4.2 of the Rules of Hockey) until the first shot at goal (as described in Rule 13.3 of the Rules of Hockey). Where a defending field player removes the face mask before the first shot at goal, the penalty corner shall be re-taken
- **13.3. m)** It is permitted, but not recommended, to remove penalty corner protective equipment before the completion of the penalty corner provided it is done safely. Following a penalty corner, it is considered dangerous and negligent behavior if a defender throws any protective equipment (such as a face mask, hand protector, or knee pad) and it strikes an opponent, an umpire, or it strikes any other person outside the field of play. In such cases, this player must be suspended (yellow card) if the person is struck on or above the knee in a normal stance

SPIELEN MIT KE-AUSRÜSTUNG

"primary objective of penalty corner protective equipment (Rule 13.3)"

Nach Beendigung der kurzen Ecke dürfen verteidigende Spieler innerhalb der eigenen Spielhälfte spielen, solange sie keine Möglichkeit hatten diese Schutzausrüstung abzulegen

- Abschlag, Freischlag oder Seitenout für Verteidiger ------→ Spieler müssen die Ausrüstung umgehend ablegen, dürfen ansonsten nicht am Spiel teilnehmen

<u>Ausnahme</u>

- Verteidiger spielen mit Schutzausrüstung ------→ einzig **umgehend** einen schnellen Pass zu einem Mitspieler spielen, solange sich der Passgeber in der eigenen Spielhälfte befindet. Außer dem Passgeber darf kein aktiv am Spiel teilnehmende Mitspieler, auch der Passempfänger, Schutzausrüstung tragen

- **13.3 m)** therefore, if no suitable opportunity to remove penalty corner protective equipment arises, field players may continue to wear it after the completion of the penalty corner, subject to the following provisions: All field players must remove all penalty corner protective equipment before taking part in play outside the half they are defending. When the ball is played over the back-line or the side-board by an attacker, or a free push is awarded to the defending team, defenders who are still wearing penalty corner protective equipment must remove it. As the sole exception, a player may immediately pass the ball while still wearing such equipment, provided that the pass is played from within the half they are defending. Thereafter, no player wearing penalty corner protective equipment may take part in play until the equipment has been removed

BALLKONTROLLE IN DER LUFT

“Rule 9.10 has been clarified to expressly permit a player to bring a ball in the air under control by pressing it down with the flat side of the stick”

Es ist erlaubt den Ball, wenn dieser in der Luft ist, mit der flachen Seite des Schlägers zu Boden zu drücken

- **9.10)** it is permitted to bring a ball in the air under control by pressing it down with the flat side of the stick

FREISCHLAG DIREKT IN DEN SCHUSSKREIS

“clarification of the procedures for free pushes, in particular regarding the entry of the ball into the circle (Rule 13.2)”

Sollte ein Freischlag innerhalb der Angriffsspielhälfte ohne Bedachtnahme auf die 3m Regel in den Schusskreis gespielt werden, so ist der Freischlag für die verteidigende Mannschaft dort durchzuführen wo der Ball in den Schusskreis gelaufen ist

- **13.2 e)** the ball must travel at least 3 metres before that player plays the ball into the circle. Any breach of this Rule is considered to occur at the point where the ball enters the circle

ORT DES FREISCHLAGES BEI GEFÄHRLICHEN BÄLLEN

"clarification of the application of dangerous play provisions and the location of the resulting penalty (Rule 9.8)"

Der Freischlag ist dort durchzuführen, wo der gefährliche Ball seinen Ursprung hat

- z.B.: wird der Ball außerhalb der Schusskreises vom Verteidiger abgefälscht und wird im Schusskreis gefährlich, so ist der Freischlag dort durchzuführen wo der Ball abgefälscht wurde

- **9.8)** the offence is considered to occur where the danger arises. An exception applies where a ball is deflected by a defender outside the defending circle and subsequently causes danger to an attacker inside the circle; in such a case, a free push is awarded outside the circle at the place of the deflection

BALL SPIELEN DURCH DEN TORWART

“in Rule 10.2 it has been clarified that goalkeepers may only propel the ball with their feet, kickers, legs or leg guards when the ball is on the ground. When the ball is in the air, these parts of the body may be used only to stop or deflect the ball. This reflects the existing interpretation of the Rule”

Der Torwart darf den Ball

- mit dem Schläger und dem Körper über die Grundlinie ablenken, aber nicht aktiv über die Grundlinie spielen**!!!!!**
- mit dem Schläger und dem Körper in jede andere Richtung spielen

- **10.2)** Goalkeepers are permitted to use their stick, feet, kickers, legs or leg guards to propel the ball when it is on the ground and to use their stick, feet, kickers, legs, leg guards or any other part of their body to stop the ball or deflect it in any direction, including when the ball is in the air and including over the back-line

KARTENGEBUNG

“revision of the system of personal penalties, under which the same player or team official should not receive two green or two yellow cards during the same match and a higher-category personal penalty must be imposed for any subsequent offence for which a card would otherwise be awarded (Rule 14)”

- Für das Fehlverhalten der Betreuung kann auch eine grüne Karte gezeigt werden
- Spielern und der Betreuung können nicht 2x Karten gleicher Kategorie gezeigt werden
  - gelb/rote Karte in Österreich gilt als „nächsthöhere Kategorie“
  - Ein Fehlverhalten während dem Absitzen einer Strafzeit führt automatisch mindestens zur nächsthöheren Strafe

- **14.1 d)** the same player or team official should not receive two green or two yellow cards during the same match, even for different types of offences. A player or a team official who has already received a personal penalty must be sanctioned with a higher-category personal penalty for the next offence for which a card would otherwise be awarded
- **14.3)** Misconduct by a player or team official while suspended must be sanctioned with a higher-category personal penalty

TEAMKARTE FÜR KAPITÄN

“introduction of the possibility to impose personal penalties on team officials (Rule 14)”

Wird die Betreuung mit einer Karte bestraft, der Kapitän dadurch eine Strafe absitzen muss, so zählt diese nicht als persönliche Karte. Daher kann dem Kapitän in solchen Fällen auch eine Karte der gleichen Kategorie als persönliche Karte gezeigt werden

- Im Erwachsenenbereich wird dem Coach die Karte gezeigt, der Kapitän muss die Strafe absitzen
- Im Nachwuchsbereich wird dem Coach für die Betreuung die Karte gezeigt, er muss einen Spieler für die Länge der Strafzeit vom Spielfeld nehmen
- Eine Karte für den Kapitän wegen Fehlverhaltens seiner Mannschaft (Spieler) führt auch weiterhin zu einer persönlichen Karte für den Kapitän

- **13.1 d) c**ards awarded for a team offence (for example under Rule 2.1 or 3.4 involving the captain) are not taken into account for this purpose; in such cases the player may receive a second green or yellow card

KURZE ECKE – HEREINGEBER

“requirement for the injector to play the ball after the start of a penalty corner and the consequence where this requirement is not met (Rules 13.3, 13.6)”

Der Hereingeber muss bei der Hereingabe des KE-Balles einen Fuß außerhalb des Spielfeldes haben

- Bei Zuwiderhandlung ------→ die KE wird wiederholt

- **13.3 c)** the injector must have at least one foot outside the field
- **13.6 a)** the injector does not have at least one foot outside the field: the penalty corner is taken again

KURZE ECKE – DURCHFÜHRUNG 1

“clarification of penalty corner procedures, including the requirement start of a penalty corner and the consequences where this requirement is not met (Rule 13.3)”

Teams müssen die KE-Aufstellung umgehend einnehmen

- Zeitfenster = ~ 30 Sekunden
- Bei Zuwiderhandlung ------→ Karte für Verursacher (Verteidiger bzw. Hereingeber)

- **13.3 a)** Teams should take up their positions for the taking of a penalty corner and put on penalty corner protective equipment without delay (as a guide up to 30 seconds)

KURZE ECKE – DURCHFÜHRUNG 2

“clarification of penalty corner procedures, including the requirement for the injector to play the ball immediately after the start of a penalty corner and the consequences where this requirement is not met (Rules 13.3 and 13.6)”

→ Der Hereingeber muss den Ball umgehend nach der Freigabe der KE spielen

- Zeitfenster = ~ 3 Sekunden
- Bei Zuwiderhandlung muss Hereingeber auf Höhe des eigenen Schusskreises ------→ neuer Hereingeber

→ Der Hereingeber darf weder vor Freigabe der KE den Ball spielen, aber auch nicht das Spielen antäuschen

- Bei Zuwiderhandlung muss Hereingeber auf Höhe des eigenen Schusskreises ------→ neuer Hereingeber

- **13.3 i)** the injector pushes the ball immediately after the start of the penalty corner without intentionally raising it
- **13.6. b)** the injector plays the ball before the start of the penalty corner, does not play the ball immediately after the start or feints at playing the ball, the offending player is required to go to within 9.1 metres of the back-line at the far end of the field but is replaced by another attacker: the penalty corner is taken again

KURZE ECKE – WIEDERHOLUNG

“clarification of penalty corner procedures and the consequences where this requirement is not met (Rule 13.6)”

Die Wiederholung einer KE muss ohne weitere Verzögerung durchgeführt werden

- Eine weitere Verzögerung muss unterbunden werden

- **13.6 f)** when a penalty corner is to be re-taken or another penalty corner is subsequently awarded, time and play are stopped and re-started when the teams are ready. Teams should take up their positions for the re-taken or subsequently awarded penalty corner without delay

KURZE ECKE – TORWART

“clarification composition of teams during PC (Rules 2.3)”

Ein verletzter oder ausgeschlossener TW darf im Rahmen der KE gegen einen anderen TW oder Feldspieler ausgetauscht werden

- Sollte eine Mannschaft ohne TW spielen, so ist der Tausch eines Feldspielers erst nach Beendigung der KE erlaubt

- **2.3 a)** at a penalty corner, a defending goalkeeper who is injured or suspended may be substituted by another goalkeeper or by a field player. If a team has only field players, no substitution is permitted at a penalty corner until it has been completed

3M ABSTAND BEI FREISCHLÄGEN

“clarification of the procedures for free pushes (Rule 13.2)”

Das Begleiten bei einem Freischlag und das Eingreifen nach 3m ist nicht erlaubt

- es muss immer ein Abstand von 3m hergestellt werden bevor eingegriffen werden darf

- **13.2 b)** an opponent who is within 3 metres of the ball when the free push is taken must not play or attempt to play the ball until they are at least 3 metres from the ball

DER BALL TRIFFT EINEN SCHIEDSRICHTER

“amendment of Rule 11.8 so that play is no longer always allowed to continue when the ball touches an umpire or another unauthorised person on the field; in situations where a team is disadvantaged, play is now re-started with a bully (Rule 11.8)”

→ Kein Einfluss auf das Spiel

- weiterspielen

→ Einfluss auf das Spiel / Vorteil für eine Mannschaft

- das Spiel sofort unterbrechen
- Fortsetzung mit Bully

- **11.8)** if the ball touches an umpire or unauthorised person on the field, play shall continue unless one team is disadvantaged; in such cases, play shall be re-started with a bully

EQUIPMENT

“Rule 4.6 introduction of a prohibition on devices used to send or receive communication during play”

Spieler dürfen mit keinem technischen Equipment ausgestattet sein, um mit der Spielerbank zu kommunizieren

- **4.6)** Players must not use or be equipped with any device to send or receive communication

FRAGEN zu diesen Hallenregeln richten Sie bitte per Email an
f.weiland@hockey.at

Das neue Hallenregelheft der FIH ist auf der FIH Homepage unter folgendem Link abrufbar:
https://www.fih.hockey/about-fih/official-documents/rules-of-hockey